

# Toujours invaincus, les Verts se qualifient pour le Cameroun



Page 16

# LE JOUR

D'ALGERIE

Votre quotidien national

Quatorzième année - N° 5224 - Mardi 17 novembre 2020 - Prix : 10 DA

910 contaminations et 14 décès en 24 heures

## Virus : la barre des 900 cas franchie

Page 2

Les feux de forêt à Tipasa «étaient volontaires et prémédités»

# 19 pyromanes arrêtés

Page 3

## Les arroseurs arrosés

Par Mohamed Habili

**L'**indignation des démocrates quant au refus de Donald Trump, mais aussi de son camp, dont le soutien lui est largement acquis, ce qui n'était guère évident il y a encore peu, de reconnaître la victoire de son rival Joe Biden semble inattaquable à tous égards, et notamment sous le rapport de la sincérité. Ce que le président sortant est en train de faire, c'est tout simplement mettre en danger la démocratie américaine, grâce à laquelle les Etats-Unis sont à la tête du monde libre, clament-ils d'une seule voix depuis maintenant deux semaines. En affirmant que sa défaite est due à la fraude et à elle seule, n'est-ce pas qu'il aspire à ravalier la première démocratie du monde au rang de n'importe quelle république bananière ? Ne voit-il donc pas tout le mal qu'il est en train de faire à la réputation, au prestige de son pays, seulement parce qu'il ne veut pas admettre une défaite à laquelle tous les recomptages possibles des bulletins ne changeraient rien, tellement elle est large et substantielle. Un président américain (qu'ils lui concèdent maintenant avoir été ces quatre dernières années, alors que jusque-là ils le tenaient pour un usurpateur et un agent des Russes), ayant à choisir entre la stabilité de son pays et sa déstabilisation éventuelle en conséquence de ses actes, n'hésiterait pas un instant, il accepterait sa défaite comme un moindre mal, quand celle-ci lui paraîtrait des plus suspectes.

Suite en page 3

## De nouvelles mesures pour le confinement

# Face au relâchement général, la fermeté

- Tizi Ouzou : Pour respecter les mesures préventives / Appel de détresse des personnels des hôpitaux aux populations
- Béjaïa / Fermeture des marchés hebdomadaires



Ph/E. Soraya/J. A.

Face à l'explosion du nombre de cas de contamination au Covid-19 enregistrés depuis plusieurs jours, le gouvernement a décidé de renforcer les mesures de confinement pour lutter contre la flambée de l'épidémie. Ces mesures entrent en vigueur à partir d'aujourd'hui, pour une durée de 15 jours. Page 2

Pour promouvoir la lecture dans la société

## Une mini bibliothèque s'ouvre dans un café à Maghnia

Page 7

D' Fouzïa Benguergoura

«L'Institut Pasteur ne dispose pas de moyens pour confirmer l'efficacité du vaccin anti Covid-19»

Page 3

De nouvelles mesures pour le confinement

# Face au relâchement général, la fermeté

■ Face à l'explosion du nombre de cas de contamination au Covid-19 enregistrés depuis plusieurs jours, le gouvernement a décidé de renforcer les mesures de confinement pour lutter contre la flambée de l'épidémie. Ces mesures entrent en vigueur à partir d'aujourd'hui, pour une durée de 15 jours.

Par Louisa Ait Ramdane

Alors que le nombre des victimes du coronavirus progresse de façon inquiétante dans notre pays, avec un nombre de contaminations qui dépasse les 800 cas, le respect des gestes barrières n'est toujours pas respecté. Une situation épidémiologique qui suscite l'inquiétude et qui risque d'échapper au contrôle à cause du laisser-aller et du non-respect des mesures de prévention qui remettent au goût du jour le spectre d'un retour au confinement si la baisse de la vigilance se poursuit. En effet, le relâchement est perceptible un peu partout, dans les bus, les cafés, les rues et autres lieux publics. Les mesures de prévention sont dans la majeure partie des cas bafouées. Si les mesures de prévention sont strictement observées par les commerçants à l'intérieur des marchés couverts, à cause des visites régulières de contrôleurs, à l'extérieur, c'est l'anarchie totale. Les marchés informels continuent à sévir un peu partout dans la capitale sans le moindre respect des mesures de distanciation physique ni le port de masque. Au marché Clauzel, à Alger-Centre, ou à Meissonnier, les vendeurs à la sauvette, collés les uns aux autres, étalent à même le sol leurs marchandises. La majorité d'entre eux, notamment des jeunes, ne portent pas de bavettes et ne jugent pas nécessaire de garder la distanciation sociale ni entre vendeurs, ni avec les clients. Les piétons jouent des coudes pour se frayer un passage. Outre les marchés, les trottoirs sont bondés. Il est aussi à noter le cas du transport, notamment privé, qui continue à



Ph.E. Soraya/J. A.

poser de sérieux problèmes. Le bus ne démarre jamais avant son remplissage. Le risque de contamination est plus grand et les transporteurs anéantissent les efforts fournis pour casser la chaîne de transmission de l'épidémie. Un autre mal est constaté dans les cités et les quartiers, où des regroupements de jeunes et parfois même d'adultes rendent la contamination au virus inéluctable. Pour faire face à cette «deuxième vague» de la pandémie et tenter de réduire les cas de contamination au virus, l'Algérie a pris de nouvelles mesures pour lutter contre la flambée de l'épidémie de Covid-19. Outre l'élargissement du confinement partiel à domicile à 32 wilayas, plusieurs mesures ont été prises concernant nombre d'activités commerciales, de loisir et sportives, ...

Ainsi, le confinement à domicile de 20h00 à 05h00 est élargi à 23 wilayas, soit trois wilayas sup-

plémentaires par rapport au précédent tour de vis. Les 32 wilayas sont Adrar, Laghouat, Oum El Bouaghi, Batna, Béjaïa, Biskra, Blida, Bouira, Tébessa, Tiemcen, Tiaret, Tizi-Ouzou, Alger, Jijel, Sétif, Guelma, Annaba, Constantine, Médéa, M'sila, Ouargla, Oran, Illizi, Bordj, Bou Arréridj, Boumerdes, Tindouf, Tissemsilt, El Oued, Khenchela, Souk Ahras, Tipaza et Ain Témouchent. Les 16 wilayas qui ne sont pas concernées par le couvre-feu nocturne sont : Chlef, Bêchar, Tamanrasset, Djelfa, Saïda, Skikda, Sidi Bel-Abbès, Mostaganem, Mascara, El Bayadh, El Tarf, Mila, Ain Defla, Naâma, Ghardaïa et Relizane. L'autre grand axe du durcissement des mesures de lutte contre la propagation de la pandémie de Covid-19 concerne les activités commerciales. Le gouvernement a décidé de prolonger la fermeture,

«des marchés de vente de véhicules d'occasion au niveau de l'ensemble du territoire national». Dans les 32 wilayas soumises au couvre-feu nocturne, le gouvernement a décidé de fermer pour 15 jours les «salles omnisports et les salles de sport, les lieux de plaisance, de détente, les espaces récréatifs et de loisirs et les plages, les maisons de jeunes et les centres culturels». Autre mesure prise par le gouvernement pour faire face à la flambée

du Covid-19 dans les 32 wilayas concernées par le confinement à domicile : la «limitation, pour une période de 15 jours, du temps d'activités de certains commerces qui devront arrêter toute activité à partir de 15h00». Les commerces concernés sont ceux des «appareils électroménagers, articles ménagers et de décoration, literies et tissus d'ameublement, articles de sport, jeux et jouets, lieux de concentration de commerces, les salons de coiffure pour hommes et pour femmes et les pâtisseries et confiseries». «Les cafés, restaurations et fast-foods limitent leurs activités uniquement à la vente à emporter et sont également soumis à l'obligation de fermeture à partir de 15 heures», précise le communiqué. Le gouvernement rappelle la «mesure d'interdiction, à travers le territoire national, de tout type de rassemblement de personnes et de regroupement familial, notamment la célébration de mariages et de circoncisions et autres événements, tels que les regroupements au niveau des cimetières, lesquels constituent des facteurs de propagation de l'épidémie. De même qu'il tient à rappeler l'interdiction qui concerne les réunions et assemblées générales organisées par certaines institutions».

L. A. R.

910 contaminations et 14 décès en 24 heures

## Virus : la barre des 900 cas franchie

L'ALGÉRIE a enregistré 14 nouveaux décès du coronavirus ces dernières 24 heures, un cas de moins qu'hier (15), portant à 2 168 le total des morts, a annoncé, hier, le porte-parole du Comité scientifique en charge de la gestion de l'épidémie, le Pr Djamel Fourar.

Le nombre de contaminations a connu une forte hausse, avec 910 cas, soit 50 cas de plus par rapport au bilan d'hier (860), pour atteindre au total 68 589 cas confirmés.

R. N.

Tizi Ouzou/ Pour respecter les mesures préventives

## Appel de détresse des personnels des hôpitaux aux populations

Les personnels des hôpitaux de la wilaya de Tizi Ouzou multiplient leurs appels aux populations pour respecter les mesures préventives contre la propagation du coronavirus, face à une recrudescence des cas de contamination enregistrée depuis quelques jours dans la région. En effet, la corporation médicale exerçant au niveau des principales structures hospitalières de la wilaya, le CHU Nédir-Mohamed de Tizi Ouzou, les hôpitaux de Draa El Mizan, Boghni, Azazza, Tigzirt, Azeffoune, Ain El Hammam et Larbaa Nath Irathen, fait

face à une importante affluence de malades atteints de coronavirus auxquels s'ajoutent des cas de grippe saisonnière. Des services dédiés à d'autres malades dans certaines de ces structures ont été vidés de leurs occupants pour les préparer à accueillir les cas de Covid-19. Les campagnes de sensibilisation des populations sur les risques encourus en cas de non-respect des gestes barrières reprennent à travers les quatre coins de la wilaya. Les maires s'impliquent davantage en prenant des mesures de fermeture des espaces qui

peuvent devenir de véritables foyers Covid-19 comme les marchés hebdomadaires. Mieux, le président de l'Assemblée populaire communale de Timizart (30 km à l'est de Tizi Ouzou) a réuni dimanche, dans la cour de la bibliothèque communale, les comités de villages et animateurs de la société civile pour débattre de la situation sanitaire dans la localité, suite à la recrudescence des contaminations avec des décès et arrêter les mesures préventives. Par ailleurs, la Direction de l'éducation de la wilaya a annoncé la fermeture de deux écoles suite

à l'enregistrement de cas de Covid-19, alors que des cas suspects sont signalés dans 29 autres écoles. Un appel a été lancé par les responsables de l'Académie aux municipalités afin de venir à la rescousse des établissements scolaires qui rencontrent un problème d'indisponibilité de moyens permettant de mettre en œuvre le protocole sanitaire tels que les masques, le gel hydro-alcoolique, l'eau, le savon et autres, afin que les écoliers poursuivent leurs cours sans risques de contamination.

Hamid M.

Béjaïa

## Fermeture des marchés hebdomadaires

De nouvelles mesures préventives visant à stopper la propagation de la pandémie de coronavirus, ou du moins la réduire un tant soit peu, ont été prises par les autorités de wilaya à la faveur de la hausse du nombre de malades enregistrés ces dernières semaines par les hôpitaux de la wilaya. Ainsi, après les mesures prises la semaine dernière, hier le marché hebdomadaire d'lhaddaden (Edimco) a été fermé. «La décision de fermer ce marché qui draine un beau monde chaque semaine a été prise au cours d'une réunion tenue ces derniers jours entre les services de l'APC de Béjaïa, le syndicat des commerçants Uqca, les services de

sécurité et la Direction du commerce», a souligné la cellule de communication de la wilaya. Selon la même source, «il s'agit d'une décision préventive par rapport à la délicate situation sanitaire générée par la propagation des cas de Covid-19 ces derniers jours à Béjaïa, et en application de l'arrêté signé dernièrement par le wali de Béjaïa relatif à la fermeture des marchés hebdomadaires durant cette période de pandémie». La décision ne concerne pas uniquement la fermeture du marché Edimco mais tous les marchés hebdomadaires de la wilaya, afin de prévenir la contagion du virus qui pourraient générer les regroupements des per-

sonnes, le contact direct des foules, sachant que la propagation de la pandémie continue d'évoluer rapidement et de faire quotidiennement des victimes. D'autres mesures préventives ont également été adoptées, dont la fermeture des salles de sport et des centres de loisir, marchés de vente de véhicules d'occasion, salles omnisports, salles de sport, lieux de plaisance et de détente, espaces récréatifs et de loisirs et les plages, maisons de jeunes, centres culturels, cessation de certaines activités commerciales et limitation du temps pour de nombreuses activités ceci durant 15 jours. Pour rappel, au début de cette semaine, «le CHU de Béjaïa a

enregistré 21 décès ces dernières 48 heures, dont 14 au niveau de l'hôpital Khéllil-Amrane et 7 à l'hôpital Frantz-Fanon», d'après la radio locale. «La moyenne d'âge des victimes varie entre 65 et 85 ans, sachant que 155 personnes sont admises à l'hôpital et 15 durant les dernières 24 heures», précise-t-on. 15 personnes sont guéries de cette maladie virale et ont quitté l'hôpital après des soins, alors que 4 autres sont décédées. Au niveau de l'hôpital de Kherrata, «les services Covid-19 ont enregistré l'hospitalisation de 45 personnes, 1 décès et 27 patients sortants durant les dernières 24 heures», souligne la même source.

Hocine Cherfa



Les feux de forêt à Tipasa «étaient volontaires et prémédités»

# 19 pyromanes arrêtés

■ Les feux de forêt qu'a connus dernièrement la wilaya de Tipasa «étaient volontaires et prémédités» et visaient à «porter atteinte à la stabilité du pays», a déclaré, hier, Kamel Chenoufi, procureur de la République près le tribunal de Cherchell.



PH.D. R.

Par Aomar Fekrache

S'exprimant lors d'une conférence de presse, il a affirmé que des investigations ont permis d'interpeller 19 suspects, de saisir du matériel utilisé pour mettre le feu ainsi que des téléphones portables. Le procureur de la République a affirmé que «des mandats d'arrêt internationaux seront lancés contre certaines personnes impliquées dans ces incendies et qui se trouvent à l'étranger». Selon lui, des échanges d'informations sur les incendies entre les auteurs ont été découverts sur les téléphones portables saisis sur les mis en cause. Selon ce magis-

trat, l'auteur principal aurait touché de l'argent provenant d'individus installés à l'étranger. Le procureur du tribunal de Cherchell a également indiqué que certains citoyens ont mis le feu avec préméditation à leurs maisons afin de bénéficier d'indemnités.

Il est à rappeler que les incendies qu'a connus la wilaya de Tipasa la semaine passée ont fait deux décès et causé des dégâts à 45 habitations, dont 20 précaires totalement brûlées. Outre Tipasa, de nombreuses autres wilayas du pays ont connu des feux de forêt ayant causé d'énormes dégâts. Le Premier ministre, Abdelaziz Djerad, qui s'est déplacé dans la localité de

Gouraya, avait affirmé que «les incendies déclarés simultanément la nuit du vendredi 6 au samedi 7 novembre, aux alentours de plusieurs villes, ne laissent aucun doute sur leur caractère criminel». Le chef de l'exécutif a soutenu que «le témoignage de citoyens de Gouraya confirme cette réalité». Le Premier ministre n'avait pas manqué d'affirmer que «les auteurs de ces incendies et destructions volontaires subiront le châtiment que leur réservent les dispositions pénales en vigueur dans notre pays, notamment les articles 396 et 396 bis du code pénal». Suite à ces incendies, des aides financières ont été octroyées aux familles sinistrées,

dont certaines ont perdu leurs maisons, bétails et cultures.

Aussi, plus de 50 psychologues ont été mobilisés pour la prise en charge des victimes des incendies. Il est par ailleurs à souligner que le ministère des Ressources en eau compte planter 1 million d'arbres avant la fin de l'année en cours, en réponse aux incendies qu'ont connus plusieurs wilayas du pays. Selon le ministère de l'Agriculture, un total de 41 feux de forêt a été enregistré durant la seule journée du vendredi 6 novembre dans huit wilayas, à savoir Tlemcen, Blida, Sidi Bel-Abbès, Oran, Chlef, Aïn Témouchent, Tipasa et Mostaganem.

A. F.

D' Fouzia Benguergoura

## «L'Institut Pasteur ne dispose pas de moyens pour confirmer l'efficacité du vaccin anti Covid-19»

«Si l'Institut Pasteur possède les compétences humaines pour assurer le contrôle de qualité des vaccins, il ne dispose cependant pas de l'ensemble des moyens matériels indispensables pour assurer une bonne qualité de contrôle destinée à confirmer la conformité des produits de soins importés», a indiqué, hier, la cheffe du département de contrôle des produits biologiques à l'Institut Pasteur, soulignant au passage la nécessaire pérennité en matière d'approvisionnement. Lors de son passage à la Radio nationale, la cheffe du département de contrôle des produits biologiques à l'Institut Pasteur, le Docteur Fouzia Benguergoura, s'est exprimée sur le vaccin anti-

Covid-19. Elle a surtout alerté sur le manque de moyens de l'Institut Pasteur pour confirmer l'efficacité de ce nouveau vaccin crédité d'une efficacité de 90 % dont on a annoncé récemment la mise au point et cela face à l'ampleur de la pandémie de coronavirus, observée dans la majeure partie des pays dans le monde, dont l'Algérie. Il y a quelques mois aussi, le président de la République s'était engagé à en faire prioritairement l'acquisition au bénéfice des populations, aussitôt celui-ci découvert. A ce propos, la cheffe du département de contrôle des produits biologiques à l'Institut Pasteur a signalé qu'après la réception de ce vaccin, se posera alors la question du contrôle de son effi-

cacité thérapeutique. Le Docteur Fouzia Benguergoura a indiqué à la Chaîne 3 que la première opération va consister, documents techniques à l'appui, à déterminer sa «haute qualité» et pour cela savoir si l'Institut dispose des équipements techniques pour ce faire et dans le cas contraire, faire en sorte de les acquérir. L'intervenante a déclaré que «même si l'Institut possède les compétences humaines pour assurer le contrôle de qualité des vaccins, il ne dispose cependant pas de certains matériels indispensables, notamment les réactifs, importés en totalité», soulignant au passage la nécessaire pérennité en matière d'approvisionnement. En outre, la cheffe du départe-

ment de contrôle des produits biologiques à l'Institut Pasteur a révélé que son organisme ne dispose pas de l'ensemble des moyens pour assurer une bonne qualité de contrôle destinée à certifier la conformité des produits de soins importés. Revenant au vaccin anti-Covid-19, l'intervenante a signalé que pour en assurer le meilleur contrôle, il faudrait que le laboratoire de l'Institut Pasteur puisse être considéré comme un laboratoire de référence, donc disposer d'un cahier des charges auquel «il ne répond actuellement pas à toutes les clauses». Pour cela, «il faudrait nous donner les moyens de le faire», dira l'intervenante, «en s'attachant à valider les structures, les équipe-

### LA QUESTION DU JOUR

## Les arroseurs arrosés

Suite de la page une

Quand elle lui serait insupportable. Pour lui tout devrait être préférable à la détérioration de l'image des Etats-Unis, qui, comme il ne peut pas ne pas le savoir, dominent le monde moins par la supériorité de leurs armes que par la hauteur de leurs qualités morales. Il aurait raison, il serait réellement victime de la fraude, eh bien, en bon Américain, il le nierait, il dirait que non, qu'il a perdu devant quelqu'un que l'électeur américain tout simplement lui a préféré. Une élection, une vraie, comme les Etats-Unis en ont connue tant à travers leur histoire, ne se ramène pas à un vulgaire compte d'apothicaire, elle est l'expression libre, et donc manifeste, d'un peuple libre. Ce n'en est pas vraiment une s'il faut compter puis recompter pour savoir ce qu'est la volonté réelle d'un peuple. Ce n'est pas à l'urne, un objet sans volonté propre, de désigner le prochain président des Etats-Unis, mais à l'opinion, telle qu'elle s'exprime dans les enquêtes, qui justement ont constamment et unanimement donné Biden vainqueur. Ils ne peuvent pas s'être trompés tous et aussi longtemps. Il n'y a dans l'urne que ce qui est y mis. Ce discours, non indemne d'absurdités sous-jacentes, les démocrates sont en réalité les moins bien placés pour le tenir. Car tout ce qui les indignent aujourd'hui dans l'attitude de refus des républicains, ils ont été les premiers à y recourir. Certes, ils n'avaient pas crié à partir de novembre 2016 à la fraude proprement dite, ce que les républicains font aujourd'hui, mais d'une certaine façon ils avaient fait pire, puisqu'ils avaient voulu faire croire que la victoire de Trump n'était pas due au choix des grands électeurs américains mais à l'immixtion d'une puissance étrangère, la Russie, dans le processus électoral. Comment les Russes, qui par définition ne pouvaient pas prendre part au vote, avaient-ils quand même réussi à faire élire Trump ? Voilà une question à ce point absurde qu'elle ne peut avoir de réponse. Cela n'a pas pour autant empêché les démocrates non seulement de la poser mais d'y répondre par l'affirmative quatre années durant.

M. H.

ments et les méthodes de contrôle et à qualifier les procédures et les personnels, un travail de longue haleine pour lequel, nous devons être aidés», a-t-elle insisté.

Thinhinene Khouchi

## Réhabilitation du Chemin des touristes de Constantine Deux variantes proposées

Deux variantes sont proposées dans le projet de réhabilitation du Chemin des touristes de Constantine, un passage accroché à la paroi des rochers, au-dessous du Rhumel, a indiqué, hier, le chef de l'exécutif local, Ahmed Abdelhafid Saci. «Des directives ont été données, la semaine passée, à la Société algérienne des ponts et travaux d'art (Sapta), chargée du projet de réhabilitation du Chemin des touristes pour arrêter une des variantes proposées celle depuis le jardin Sousse à Bab El Kantara jusqu'aux bains de César, ou la partie depuis le jardin urbain Bardo jusqu'aux thermes bains de César devant être réhabilitée en premier», a précisé à l'APS, le même responsable. Il a, dans ce sens, ajouté que le Chemin des touristes sera restauré selon un plan d'action approprié portant «fragmentation du tracé sur des sections». M. Saci a également relevé que l'étude de réhabilitation du site, confiée à un bureau d'études étranger de renommée, spécialisé dans la restauration des monuments au relief complexe, vient «d'être mise à jour», rappelant qu'un «travail de fourmi» a été effectué depuis des années pour lever toutes les contraintes et avancer dans le dossier de restauration de ce monument emblématique de l'antique Cirta. Des orientations ont été données pour entamer d'ores et déjà le plan de sécurisation de ce chemin à travers, entre autres, la restauration de l'ancien pont situé au-dessous du pont de Bab El Kantara, la réhabilitation de l'ascenseur de Sidi M'cid, avec la possibilité d'inscrire un projet de réalisation d'un nouvel ascenseur, selon les responsables du secteur local du tourisme, de l'artisanat et du travail familial.

La même source a fait part du lancement d'une étude de marché pour évaluer la valeur du rendement devant être généré par ce site touristique appelé à devenir, une fois réhabilité, un pôle touristique d'exception. Considéré comme une des curiosités de la ville du Vieux Rocher, le Chemin des touristes, long de 2,5 km, est l'œuvre de l'ingénieur-construc-teur Frédéric Rémes, réalisé entre 1843 et 1895. Taillé dans la roche, cet itinéraire au panorama majestueux est constitué d'un savant alliage de tunnels creusés dans la roche, d'escaliers et de petits ponts métalliques, permettant de relier la rive droite à la rive gauche du ravin, en passant par des lieux symboles du patrimoine matériel et mémoriel de la ville, à l'instar des bains romains, ou encore du hammam de Salah Bey. Fermé depuis plus de 60 ans, le Chemin des touristes, l'un des symboles phares de Constantine, demeure pour l'instant une grande inconnue pour des générations entières de la ville.

R. N.

## Finances/Banques

# Extension du réseau du CPA à 160 agences à la fin de l'année

■ Le réseau du Crédit populaire algérien (CPA) passera de 153 à 160 agences à travers le pays en fin d'année en cours, a-t-on appris, dimanche à Tiaret, du président-directeur général de cette banque publique, Mohamed Dahmani.



Ph/D. R.

Par Amina D.

«Le nombre des agences CPA va augmenter à travers le territoire national pour passer de 153 à 160 agences à la fin de l'année en cours, concrétisant ainsi le plan de déploiement et de modernisation du réseau bancaire et de son implication dans la politique économique du pays», a précisé M. Dahmani, lors de l'inauguration de l'agence 428 à Tiaret, la deuxième du genre dans la wilaya.

«L'extension du réseau du CPA est survenue avec cette nette conviction de l'administration de cette banque de contribuer de manière effective à l'investissement et au développement local», a déclaré le même responsable.

«Le Crédit populaire algérien veille à assurer des produits qui évoluent en fonction de la demande du marché, dont le financement islamique qu'assurent à présent quatre agences à travers le pays dont la nouvelle agence de Tiaret», a-t-il souligné, affirmant que la wilaya de

Tiaret dispose d'atouts et de potentialités économiques considérables à intégrer dans le programme de déploiement et de modernisation.

L'agence 428 du CPA à Tiaret offre de nouveaux produits, dont le service de la fonctionnalité sans contact ou à distance, et procèdera prochainement au financement destiné aux innovateurs avec l'offre «Sahel Mahel» et «Sahel Nachati», dédiées particulièrement aux petites et moyennes entreprises (PME), selon M. Dahmani, qui a fait savoir que 190 000 de ces

entreprises sont financées par le CPA à travers le territoire national.

Le président-directeur général du CPA a visité, en compagnie du wali de Tiaret, Mohamed Dramchi, les structures de cette nouvelle agence, réalisée pour un coût de 35 millions DA et dotée d'équipements modernes et de commodités pour un meilleur accueil des clients, selon l'exposé présenté par la directrice du développement des projets de cette banque, Sihem Tibersi.

A. D.

## Ghardaïa

## Plus de 255 hectares de foncier industriel attribués et restés inexploités ont été récupérés

Une superficie globale de 255,79 hectares attribuée dans le cadre de l'investissement industriel et restée à ce jour inexploitée, a été récupérée dans la wilaya de Ghardaïa, a indiqué, hier à l'APS, le directeur de l'Industrie et des Mines (DIM) de la wilaya, Lyès Khelifa.

Cette superficie, attribuée à 162 bénéficiaires, a été récupérée dans le cadre d'une opération d'assainissement du foncier industriel ainsi que celui destiné à l'investissement, une opération qui se poursuit encore dans la wilaya de Ghardaïa, a-t-il précisé.

Ces bénéficiaires ont été déchus de l'attribution après plusieurs mises en demeure adressées à leur encontre, après constats établis suite à des sorties récurrentes de vérification sur les sites devant recevoir leurs projets, a expliqué M. Khelifa.

Pas moins de 2 579 projets d'investissement ont été déposés auprès des services de la DIM, dont 766 ont été retenus et 742 ont été rejetés pour différentes raisons d'insolvabilité du projet, a-t-il fait savoir.

Sur les 766 projets retenus, 281 actes ont été établis et 91 promoteurs ont reçu leur

permis de construire et seuls 19 projets sont opérationnels actuellement, selon les statistiques de la DIM.

Quelque 2 296 hectares ont été mobilisés comme assiette foncière devant recevoir des projets d'investissement dans cette wilaya, a révélé le DIM de Ghardaïa, soulignant que toutes les facilitations prévues par l'Etat sont accordées aux opérateurs économiques voulant investir dans la wilaya.

Plus de 86 hectares répartis en 227 lots situés dans les trois zones industrielles de la wilaya, à savoir Guerrara (21 ha), Bounoura (10 ha) et Oued-Nechou (36 ha), ainsi que 54 hectares répartis en 204 lots dans les 14 zones d'activités viabilisées existantes dans les différentes communes, sont prêts à recevoir de nouveaux opérateurs économiques pour des projets industriels, selon la même source.

Pour renforcer l'attractivité en matière d'investissement industriel dans la région et contribuer à la création d'emplois, les pouvoirs publics ont lancé de nombreux projets de création de nouvelles zones industrielles et d'activités, telles la zone industrielle

d'Oued Nechou (100 ha) et la zone industrielle d'Oued Métilli (300 ha).

Sept nouvelles zones d'activités viennent d'être créées aussi à Guerrara (50 ha), Hassi El-Gara (50 ha), Hassi-Lefhal (50 ha), Mansoura (50 ha), Sebseb (50 ha), Berriane (50 ha) et Zelfana (50 ha), a fait savoir le DIM.

De plus, pas moins de quatre milliards de dinars ont été mobilisés pour la réhabilitation des zones industrielles et zones d'activités existantes, en matière de viabilisation et d'aménagement externe ainsi que le raccordement aux différents réseaux (gaz, électricité et eau).

Actuellement, le tissu industriel de la wilaya de Ghardaïa dispose de 5 801 petites et moyennes entreprises occupant une population de 23 082 travailleurs.

Avec ses zones industrielles et ses zones d'activités, dont certaines en cours de réalisation, la wilaya de Ghardaïa permet aux investisseurs, notamment locaux, de contribuer à la résorption du chômage notamment dans les zones rurales et à la création de la richesse, a conclu le DIM de Ghardaïa.

Lyès C.



## Pétrole

# Le Sahara Blend d'Algérie maintient sa 3<sup>e</sup> place du brut le plus cher de l'Opep en 2020

■ Le Sahara Blend, le brut de référence algérien, a maintenu sa troisième place du brut le plus cher du panier des pétroles de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (Opep) en 2020, et ce, malgré un important recul, selon les données de l'Organisation.

Par Salem K.

«L a moyenne annuelle des prix du brut algérien est passée de 64,20 dollars/baril en 2019 à 41,27 dollars

## Monnaies Légère baisse du dollar face à l'euro hier

Le dollar reculait un peu face à l'euro et au yen dans un marché partagé entre des indicateurs positifs en Asie et la hausse du nombre de cas de Covid-19 aux Etats-Unis.

Le dollar cédait 0,09 % face à l'euro, à 1,1845 dollar pour un euro, et 0,10 % face au yen, à 104,53 yens pour un dollar.

Le billet vert s'engageait sur une troisième séance d'affilée de baisse modérée par rapport à un panier d'autres grandes monnaies. Les Etats-Unis ont enregistré un million de nouvelles contaminations par le Covid-19 en moins d'une semaine, totalisant les 11 millions de cas dimanche, selon l'université Johns-Hopkins. «Le dollar recule, en grande partie parce qu'il est désormais évident que cette vague de Covid-19 touche aussi sévèrement les Etats-Unis que l'Europe», a commenté Ulrich Leuchtmann, analyste.

Mais d'autres analystes voient au contraire dans la baisse du dollar un désintérêt des cambistes pour cette valeur refuge, alors que le directeur général de la société allemande BioNTech, qui a développé avec Pfizer un vaccin «efficace à 90 %» contre le nouveau coronavirus, a estimé dimanche que «nous pourrions avoir un hiver normal l'année prochaine».

«Les investisseurs sont aussi encouragés par des données positives venues d'Asie», a estimé Ricardo Evangelista, analyste.

Le produit intérieur brut (PIB) du Japon a rebondi de 5 % entre juillet et septembre comparé au trimestre précédent, une reprise plus forte que prévu, «ce qui a soulagé les investisseurs japonais», soulignent les analystes.

La livre britannique s'inscrivait pour sa part en légère baisse face à l'euro (-0,12 % à 89,88 pence pour un euro) et au dollar (-0,09 % à 1,3179 dollar pour une livre). «La livre a reculé à l'annonce que le Premier ministre Boris Johnson était en isolement», ont souligné les analystes.

Fatah B.



en 2020 (jusqu'à octobre 2020), occupant la troisième place du brut le plus cher de la composition du panier de l'Opep (13 bruts) en 2020, après l'émirati Murban (42,31 dollars/baril) et l'anglais Girassol (41,59 dollars/baril)», précise l'Opep dans son dernier rapport mensuel.

En 2019, le Sahara Blend a été le sixième brut le plus cher, après l'anglais Girassol (66,11 dollars/baril), le guinéen équatorial Zafiro (65,74 dollars/baril), le nigérien Bonny light (65,63 dollars/baril), le saoudien Arab light (64,96 dollars/baril) et l'émirati Murban (64,72 dollars/baril).

Par rapport à l'année précédente, le panier de l'Opep (ORB) était en baisse de 23,34 dollars, ou 36,5 %, de 63,91 dollars/b en 2019 à une moyenne de 40,57 dollars/b jusqu'à présent cette année, selon les chiffres de l'Organisation.

## Un recul de 1,22 dollar le mois d'octobre

Sur le mois d'octobre dernier seul, les cours du brut algérien ont atteint 39,76 dollars le baril contre 40,98 dollars en septembre dernier, soit une baisse de 1,22 dollar, soit, 3,0 %.

Cette baisse a touché toutes les valeurs du panier de l'Opep (ORB). Sur une base mensuelle, l'ORB a diminué de 1,46 dollars, ou 3,5 %, pour atteindre une moyenne de 40,08 dollars/b.

«La baisse de la valeur de l'ORB a été supérieure aux autres références au comptant et à terme en raison de la baisse des prix de vente officiels et des différentiels de pétrole brut pendant presque tous les grades», explique l'Opep.

Ainsi, les composants du panier ouest et nord-africain à

savoir, Bonny Light (Nigeria), Djeno (Congo), Es Sider (Libya) Girassol (Angola), Rabi Light (Gabon), Sahara Blend (Algérie) et Zafiro (Equatorial Guinea), ont chuté en octobre de 2,1 %, en moyenne, à 38,48 dollars le baril.

Les autres bruts de l'Opep, à savoir, Arab Light (Arabie saoudite), Basrah Light, (Iraq), Iran Heavy (Iran) et Koweït Export (Koweït) ont chuté de 1,67 dollars, ou 4,0 % en moyenne, pour s'établir à 40,39 dollars le baril.

L'émirati Murban a diminué de 2,0 %, en moyenne, pour s'établir à 41,06 dollars/b, tandis que le Meray, le brut de référence du Venezuela a le plus diminué, chutant de 1,99 dollars, soit 7,1 %, en moyenne, pour se stabiliser à 26,23 dollars le baril.

Le prix du brut algérien est établi en fonction des cours du Brent, brut de référence de la mer du Nord, coté sur le marché de Londres avec une prime additionnelle pour ses qualités physico-chimiques appréciées par les raffineurs.

La baisse du Sahara Blend et les autres composants du panier de l'Opep interviennent dans un contexte de chute des prix au comptant du pétrole brut qui ont reculé en octobre pour le deuxième mois consécutif, de même que les prix à terme.

«La reprise saine attendue de la demande mondiale de pétrole au 4<sup>e</sup> trimestre de 2020 ralentissait et les débits mondiaux des raffineries sont restés faibles au milieu d'une deuxième vague sévère d'infections au Covid-19 dans plusieurs régions du monde», explique l'Organisation.

Les attentes d'une augmentation de l'offre de pétrole brut dans les mois à venir ont également pesé sur les prix au comptant, selon la même source.

En novembre, le brut de l'Opep a débuté le mois à 35,89 dollars avant de s'établir entre 42 et 43 dollars.

Cette progression des prix de l'or noir intervient dans un contexte mondial d'espoir de reprise de la demande mondiale d'énergie affectée par la pandémie du Covid-19.

Cet espoir est nourri par l'annonce par le groupe pharmaceutique Pfizer que le vaccin développé avec l'allemand BioNTech contre le Covid-19 réduisait de 90 % le risque de tomber malade du virus.

Les prix restent aussi soutenus par la possibilité d'une nouvelle intervention des pays de l'Opep+ pour soutenir les prix et retrouver un équilibre du marché pétrolier.

## Prix : le Brent à 43,51 hier à Londres

Les prix du pétrole commençaient la semaine en hausse lundi, à la veille d'une réunion ministérielle de l'Opep+, dans un contexte général plutôt optimiste sur les marchés et portés par des données encourageantes pour la demande d'or noir en Chine.

Hier matin, le baril de Brent de la mer du Nord pour livraison en janvier gagnait 1,71 % par rapport à la clôture de vendredi, à 43,51 dollars.

A New York, le baril américain de WTI pour décembre s'appréciait de 1,97 % à 40,92 dollars.

Cette amélioration survient après une hausse de plus de 8 % sur la semaine écoulée, initiée par l'annonce lundi dernier par les laboratoires américain Pfizer et allemand BioNTech que leur candidat vaccin était

«efficace à 90 %» contre le Covid-19.

Plusieurs observateurs de marché mettaient en avant le soutien apporté par les données sur la consommation en Chine en octobre dévoilées hier par le Bureau national des statistiques (BNS).

Le marché se vout également optimiste au sujet de la réunion aujourd'hui des ministres de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (Opep) et de leurs alliés, Russie en tête, via l'accord Opep+.

Désormais mensuelle et par visioconférence, cette réunion «pourrait recommander de ne pas augmenter la production comme convenu de près de 2 millions de barils par jour à partir de janvier, mais de la faire trois ou même six mois plus tard», a expliqué Eugen Weinberg, analyste.

«Cela permettrait d'éviter un excédent de production dû à la faiblesse de la demande», a-t-il ajouté.

La semaine passée, le ministre saoudien de l'Energie avait laissé entendre que l'organisation pourrait «ajuster» l'accord sur la réduction de la production de pétrole qui vise à endiguer la baisse des prix due à l'impact de la pandémie de Covid-19 sur la demande.

L'accord en vigueur prévoit pour l'instant que le retrait volontaire actuel du marché de 7,7 millions de barils par jour – répartis entre les différents signataires, et sans compter les éventuels rattrapages des retardataires – sera ramené à 5,8 millions à compter de janvier 2021.

S. K.

## Sétif L'université Ferhat-Abbas perd une chercheuse et un enseignant, décédés du coronavirus

L'UNIVERSITÉ Ferhat-Abbas (Sétif-1) a perdu dimanche la professeure et chercheuse en épidémiologie et médecine préventive à la faculté de médecine, Zoubida Zaïdi, et l'enseignant au département de chimie de la faculté de technologie, Brahim Bouzerafa, décédés du Covid-19, a-t-on appris de responsables de cette institution de l'Enseignement supérieur.

La chercheuse Zoubida Zaïdi, âgée de 55 ans, a rendu l'âme à l'hôpital militaire régional universitaire «colonel Abdelaali-Benbaâtouche» de la wilaya de Constantine où elle a été admise à la suite de la dégradation de son état de santé, a précisé à l'APS la même source.

Originaire de la wilaya de Sétif, la défunte est une chercheuse de renommée internationale dont les travaux ont fait l'objet de 22 000 citations, a souligné la même source.

Lauréate notamment du prix Thomson Reuters, récompensant les publications scientifiques, Zoubida Zaïdi compte plus d'une centaine de publications parues dans des revues scientifiques internationales, notamment sur le cancer, et a contribué, au côté de la professeure Kheira Boussouf, à la création du registre des cardiopathies ischémiques de la wilaya de Sétif en 2004.

La défunte a été inhumée dimanche à Sétif, après l'accomplissement de la prière mortuaire à la cour du Centre hospitalo-universitaire Mohamed-Abdennour-Saâdna de Sétif où une minute de silence a été observée à sa mémoire, a-t-on indiqué de même source.

Le même jour, Brahim Bouzerafa, enseignant au département de chimie de la faculté de technologie de la même université, est décédé à l'âge de 61 ans après la dégradation de son état de santé des suites de son infection par le nouveau coronavirus, selon les responsables de l'université.

Le défunt, qui avait occupé le poste de chef du département de chimie, était traité au CHU Mohamed-Abdennour-Saâdna depuis 10 jours après la contraction du Covid-19.

Brahim Bouzerafa a été inhumé dimanche au cimetière Sidi El Kheir de la ville de Sétif, a-t-on indiqué. **R. S.**

# Report du colloque national sur «la cartographie linguistique amazighe»

■ Le Haut commissariat à l'amazighité (HCA) a annoncé dimanche le report à une date ultérieure du colloque national sur «la cartographie linguistique amazighe», prévu initialement du 21 au 23 novembre courant, en raison de la situation épidémiologique.

Par Salim N.

Les préparatifs pour la tenue du colloque organisé par le HCA en coordination avec l'université Ahmed-Deraia d'Adrar «étaient en voie d'achèvement si ce n'est



l'expansion du coronavirus qui a imposé le report du colloque à une date ultérieure».

Le HCA porte à la connaissance de l'opinion publique ainsi que des chercheurs et férus du devenir de la langue amazighe que «les préparatifs pour la tenue de l'événement sont à pied d'œuvre pour l'organiser au moment opportun, une fois la

situation pandémique circonscrite», a indiqué la même source.

Elle rappelle également que le colloque visait à «examiner et préserver le trésor de la langue amazighe sous toutes ses variantes linguistiques à l'échelle nationale, mais également à démontrer à quel point elle demeure éternellement liée à l'Algérie, terre et peuple».

Le secrétaire général du HCA, Hachemi Assad, avait annoncé jeudi, lors d'un point de presse au siège de la wilaya d'Adrar en présence du wali d'Adrar et du recteur de l'université Ahmed-Deraia, le programme du colloque, invitant à «la mobilisation de tous pour s'adapter à toute urgence, notamment le report de la manifestation». **S. N.**

## Covid/19-Timizart (Tizi-Ouzou)

### Des mesures d'urgence pour parer à la situation épidémiologique

Une batterie de mesures a été prise lors d'une réunion d'urgence tenue dimanche au niveau de la commune de Timizart, à l'est de Tizi-Ouzou, pour faire face à la recrudescence des cas de contamination et des décès dus au Covid-19 enregistrés au niveau de cette collectivité locale, a-t-on appris, dimanche, de son premier responsable, Lounes Djouadi.

«La commune a enregistré sept décès lors de ces derniers jours et la situation risque de devenir plus dramatique si les mesures préventives ne sont pas respectées et s'il n'y a pas un sursaut de conscience citoyenne», a

averti M. Djouadi. Lors de cette réunion, abritée par la bibliothèque communale et ayant regroupé l'ensemble des services concernés ainsi que les comités de villages et le mouvement associatif local, une batterie de mesures ont été prises visant à «contenir la situation épidémiologique au niveau de la commune». Entre autres mesures arrêtées, a indiqué M. Djouadi, la fermeture du marché hebdomadaire de la commune, l'interdiction aux propriétaires des cafés et restaurants l'organisation des jeux de distraction, la célébration des mariages et les regroupements lors des enterrements, ainsi que l'obligation

de déclaration des cas contaminés.

«Une campagne de sensibilisation sera également lancée sans tarder à travers l'ensemble des établissements scolaires de la commune, quant à l'importance du respect rigoureux des mesures préventives au sein des établissements éducatifs».

«Il a été également décidé de sensibiliser les responsables d'établissements scolaires ainsi que les parents d'élèves ayant eu un décès dû au Covid-19 dans leur famille, sur la nécessité de leur confinement chez eux», a ajouté M. Djouadi.

**B. N.**

## Chlef

### Plus de 30 agriculteurs affectés par l'incendie de la forêt «Sidi Ali»

Trente quatre agriculteurs ont subi des pertes suite à l'incendie qui s'est déclaré, durant la semaine écoulée, dans la forêt de «Sidi Ali», dans la commune de l'Oued Goussine, au nord de Chlef, ravagée par les flammes ayant touché de nombreuses wilayas du pays, a indiqué, dimanche, un bilan de la Direction des services agricoles de la wilaya. Selon un premier

bilan réalisé suite à l'extinction de l'incendie de la forêt «Sidi Ali», 34 agriculteurs ont subi des pertes, dont des particuliers, des détenteurs de contrats de concession et des aviculteurs, a déclaré à l'APS le directeur des services agricoles, Missoum Tahri. Le même responsable a déploré les «pertes considérables» subies par les agriculteurs, notamment en matière de

serres destinées aux produits maraîchers, l'aviculture, des oliviers, des ruches d'abeilles et des équipements d'irrigation.

Il a signalé, en outre, la tenue, durant le week-end passé, d'une réunion entre les autorités de la wilaya et les différents partenaires concernés, couronnée par l'élaboration d'un dossier relatif aux dégâts et pertes occasionnés par ces incendies, lequel

(dossier) a été transmis aux ministères de l'Intérieur, des Collectivités locales et de l'Aménagement du territoire, et de l'Agriculture et du Développement rural.

Outre ces pertes occasionnées aux agriculteurs, l'incendie de la forêt de «Sidi Ali» a ravagé 310 ha de couvert végétal, dont des pins d'Alep et des maquis.

**H. N.**

## Naâma

### Réception prochaine de plus de 270 logements

Plus de 278 logements publics locatifs seront réceptionnés dans la commune de Naâma vers la fin de l'année en cours, a annoncé, dimanche, le wali, Idir Medebdeb, en marge de l'inspection de projets d'habitat à travers cette commune. Ces logements sont répartis sur trois sites qui font l'objet actuellement d'une opération d'aménagement externe et de réalisation d'aires de jeux et d'embellissement de

l'environnement. Lors de l'inspection, le wali a insisté sur l'accélération du rythme des travaux et la collaboration avec différents services et directions de wilaya pour rattraper le retard. M. Medebdeb a accordé, dans ce cadre, un délai de 4 mois pour livrer 100 logements promotionnels publics (LPP) dans deux sites dans la commune de Naâma, dont le taux d'avancement des travaux a atteint 65 %, soulignant que leur réalisation accuse

un retard important par rapport aux délais impartis.

Le wali a adressé des instructions strictes pour une coordination entre la direction de l'habitat de la wilaya quant à la réalisation de 300 logements et aux services de Sonelgaz pour accélérer le rythme des travaux et la livraison du projet avant la fin du premier trimestre de l'année 2021.

**Kamel L.**



Pour promouvoir la lecture dans la société

# Une mini bibliothèque s'ouvre dans un café à Maghnia

■ Une mini-bibliothèque est ouverte dans un café à Maghnia, dans la ville de Tlemcen. Cette initiative, deuxième du genre dans cette ville, a été concrétisée grâce à une solide coordination entre la bibliothèque principale de lecture publique «Mohammed-Dib» de Tlemcen et les associations «Génération de demain» de Maghnia et «Portes d'art pour la culture et les arts» de Tlemcen ainsi que le Centre des arts et des expositions de Tlemcen. Le but majeur de ce projet est d'inciter les gens à la lecture, tout en mettant à leur disposition des livres de culture générale.

Par Abla Selles

**L**a ville de Maghnia vient d'être dotée d'une mini bibliothèque. Cet espace n'est pas ouvert aux étudiants mais à toute personne qui passe des moments dans le café Ali Banka, à Maghnia. Ce projet vient de voir le jour grâce au travail rigoureux de la bibliothèque principale de lecture publique «Mohammed-Dib» de

## Dans son dernier clip «Holiday» Lil Nas X est le plus futuriste des pères Noël

**IL N'EST** pas venu chanter «Jingle Bell», mais, dans ce costume, il aurait pu. Ce vendredi 13 novembre, le rappeur américain Lil Nas X a dévoilé le clip de «Holiday», son nouveau morceau dans lequel il apparaît sous les traits d'un père Noël tout à fait atypique.

Aux vêtements rouges du personnage adoré des enfants, le jeune homme de 21 ans a préféré une tenue aux reflets métalliques. Son traîneau ? Lil Nas X l'a remplacé par une flamboyante voiture rouge, mais tout de même tirée par quelques cerfs... robotisés.

Ce n'est pas la première fois que l'interprète de «Old Town Road» nous surprend. Aux Grammy Awards 2020, son look de cowboy en rose n'était pas passé inaperçu. Celui qui s'est fait connaître grâce à son tube «Old Town Road» en duo avec la star de la country Billy Ray Cyrus était d'ailleurs reparti ce jour-là avec deux récompenses, dont celle du meilleur clip pour ce morceau.

A. K.

Tlemcen, en collaboration avec les associations «Génération de demain» de Maghnia et «Portes d'art pour la culture et les arts» de Tlemcen ainsi que le Centre des arts et des expositions de la ville.

Le but majeur de ce projet est de promouvoir la culture dans la société algérienne en incitant toutes les tranches de la société à lire. D'ailleurs, cette initiative, la deuxième du genre dans la ville de Tlemcen, a suscité un intérêt remarquable chez les clients du café. «C'est une initiative qui mérite l'encouragement», commentent les clients. Il y a aussi la page Facebook de l'établissement qui a reçu plusieurs messages de remerciements et d'encouragements. «C'est un plaisir de voir



notre ville dotée d'une bibliothèque dans un café. Nos jeunes doivent trouver de bonnes occupations pour passer leur temps», écrit un citoyen de Maghnia.

Il est à noter que cette opération a été précédée, il y a deux mois, par la création de deux cafés-bibliothèques dans les quartiers de Boudjilida et El Kouidia,

dans la commune de Tlemcen. Chaque café est doté d'une vingtaine de livres, qui sont renouvelés tous les mois par les associations précitées qui supervisent la fourniture des cafés désirant participer à l'initiative en livres. L'opération sera généralisée les semaines prochaines dans certains cafés et restaurants des

communes de Sabra, Remchi, Sebdo et El Aricha, en particulier dans les zones d'ombre de ces communes et dans les gares de transport routier et ferroviaire, à l'aéroport international «Messali-Hadj» et d'autres lieux fréquentés par les citoyens, selon les responsables de ce projet. **A. S.**

Rencontre organisée en vidéoconférence

## «La tolérance entre les cultures pour un monde meilleur» en débat

**L**a ministre de la Culture et des Arts, Malika Bendouda, prend part aujourd'hui par visioconférence, à une conférence sur «La tolérance entre les cultures pour un monde meilleur», sur invitation de l'Organisation arabe pour l'éducation, la culture et les sciences (Aleco) et de l'Institut international pour la paix (IPI), à l'occasion de la célébration de la Journée internationale de

la tolérance, a indiqué un communiqué du ministère. Cette conférence est organisée «en vue de consolider les voies de dialogue et de paix dans la région euro-méditerranéenne, la région du Sahel et sahélo-sahélienne», lit-on dans le communiqué.

La ministre de la Culture et des Arts donnera une communication sur le sujet, à travers laquelle elle mettra en exergue «le rôle

de la culture dans l'établissement des passerelles de communication et de rapprochement entre les peuples et ce qu'elle recèle comme valeurs humanistes qui prônent la paix et la solidarité et rejettent la violence et la haine». La conférence verra la participation par visioconférence d'un nombre de personnalités politiques et intellectuelles. **L. B.**

Archéologie

## Une tête en marbre d'Hermès trouvée sous une rue

**U**ne tête en marbre du dieu grec Hermès, datant au moins du 3<sup>e</sup> siècle avant J.-C, a été mise au jour dans le centre d'Athènes lors d'excavations destinées à améliorer le système d'égouts, a annoncé, dimanche, le ministère de la Culture. Elle a été trouvée vendredi à seulement 1,3 mètre

sous le trottoir de la rue Aiolou, très fréquentée. «L'œuvre date de la fin du 4<sup>e</sup> siècle avant J.-C, ou du début du 3<sup>e</sup> siècle avant J.-C et est en bon état», a indiqué le ministère dans un communiqué. L'œuvre représente «le dieu à l'âge mur et fait manifestement partie d'un hermès», précise-t-il. Un hermès est une sculpture,

généralement représentant la tête du dieu Hermès et parfois un buste, posée sur une colonne quadrangulaire et qui étaient érigées dans la Grèce antique aux carrefours pour marquer les limites. Fils de Zeus, Hermès est dans la mythologie grecque le messager des dieux, ainsi que le patron des voyageurs et des

voleurs.

La statue a été immédiatement transportée dans un entrepôt de la direction des Antiquités. Samedi, le maire d'Athènes, Kostas Bakoyannis, a posté une photo de la tête en marbre sur son compte Facebook. «Athènes unique», a-t-il commenté. **M. Y.**

Disparition de Sean Connery

## Harrison Ford rend hommage à son père de cinéma

**P**our Harrison Ford, Sean Connery n'était pas seulement un ami et un confrère... C'était aussi un père. Dans un communiqué relayé par «Variety», l'acteur a tenu à rendre hommage à celui qui avait interprété, dans «Indiana Jones et la Dernière Croisade», en 1989, le

Docteur Henry Jones Sr., père de son personnage d'Indiana Jones. «C'était mon père... pas dans la vraie vie, mais dans Indy 3. Vous ne savez pas ce qu'est le plaisir avant qu'on ne vous paye pour emmener Sean Connery dans le side-car d'une moto russe, sur une route de mon-

tagne sinueuse, et le regarder s'agiter. Mon Dieu qu'il était drôle. S'il est au paradis, j'espère qu'ils ont des greens de golf. Repose en paix, mon cher ami», a déclaré la star. Outre Harrison Ford, le cocréateur d'Indiana Jones, George Lucas, a lui aussi rendu un hommage ému à celui qui aura mar-

qué la franchise culte. «Sir Sean Connery, avec son talent et son enthousiasme, a laissé une marque indélébile dans l'histoire du cinéma. Son public traverse les générations, chacune avec un rôle préféré. Il gardera pour toujours une place spéciale dans mon cœur en tant que père d'Indy.

Avec une autorité intelligente et un sens de la comédie subtil, nul autre que Sean Connery n'aurait pu transformer Indiana Jones en petit garçon», a écrit le créateur de «Star Wars». Sean Connery est mort dans son sommeil samedi dernier. Il avait 90 ans. **M. C.**



## Soudan

# Le pays veut rouvrir un camp pour les milliers de réfugiés éthiopiens

■ Sur un immense terrain vague recouvert d'herbe roussie par le soleil, des ouvriers soudanais creusent des sillons pour ériger des huttes qui abriteront près de 25 000 réfugiés éthiopiens ayant fui la guerre au Tigré voisin.

Par Mourad M.

Face à l'afflux des réfugiés, les autorités soudanaises ont décidé de rouvrir le camp d'Oum Raquba (est), situé à 80 km de la frontière avec l'Éthiopie. Fermé il y a 20 ans, ce camp avait servi comme refuge à de nombreux Éthiopiens fuyant alors la famine.

Mais de cette époque, il ne reste que deux bâtiments en dur, une ancienne école qui a perdu son toit et un dispensaire en très mauvais état.

Entouré de buttes de sable et de quelques champs quasiment abandonnés, le camp est isolé, le premier village habité se trouvant à une dizaine de kilomètres plus loin. Abdel Basset Abdel Ghani, le directeur du site, ne sait pas où donner de la tête tant les problèmes sont urgents, lui qui participe pour la deuxième fois à la mise en place du camp.

«En 1985, je débute dans la Commission soudanaise pour les réfugiés et maintenant je refais ce travail comme responsable. À l'époque, j'ai accueilli les

Éthiopiens qui fuyaient la famine et maintenant, j'accueille les Éthiopiens qui fuient la guerre», résume-t-il.

De 1983 à 1984, l'Éthiopie a subi l'une des pires famines du siècle, contraignant des centaines de milliers d'habitants à fuir leur pays. La famine était due à une terrible sécheresse combinée à une guerre menée par le dictateur Mengistu Haile Mariam contre la guérilla tigréenne.

«Le plus urgent aujourd'hui, c'est de construire des abris. Notre plan, c'est de créer trois secteurs pouvant accueillir 8 000 personnes chacun. Nous allons utiliser le terrain de l'ancien camp et si nous pouvons, nous l'étendrons sur les terres adjacentes», explique, dimanche, M. Ghani.

## Sur le site, des dizaines d'ouvriers se sont mis au travail

Certains creusent pour faire passer des canalisations d'eau, d'autres tracent des tranchées pour les fondations de bureaux en bois à l'entrée du camp, où



s'installeront les fonctionnaires chargés d'enregistrer les arrivées et de gérer le camp. D'autres ont lancé les travaux pour construire des huttes en bois où seront logées les familles.

«L'électricité a été installée aujourd'hui et il faudra au moins sept à dix jours, en travaillant d'arrache-pied pour mettre tout en place», assure Adam Mohammad, un des ouvriers.

Face à l'urgence, les autorités n'ont pas attendu que le camp soit construit. Dès samedi, 1 105 personnes y ont été transférées et 1 300 étaient attendues dimanche. Selon les autorités soudanaises, près de 25 000 Éthiopiens ont trouvé refuge au

Soudan depuis une semaine après que leur Premier ministre, Abiy Ahmed, a envoyé le 4 novembre l'armée fédérale à l'assaut de la région dissidente du Tigré. Dans le camp d'Oum Raquba, le Croissant-Rouge a installé une tente pour abriter son dispensaire, l'Unicef a mis en place des citernes d'eau. La nourriture, composée de sorgho et de lentilles, est fournie par le Programme alimentaire mondial et distribuée par des employés de la Commission soudanaise pour les réfugiés.

Des réfugiés déjà sur place s'agglutinent sous les maigres arbres qui offrent un peu d'ombre pour se protéger de l'ar-

dent soleil. «Je suis assis à même le sol avec mes trois petites filles. Nous étions très près que les autorités nous transfèrent ici car il y avait des abris, mais il n'y a rien, on nous a dit d'attendre», assure Gabriel Hayli, 37 ans.

## Il n'est pas le seul à être dépité

Dahli Bourhane, 32 ans, a peur. «Les Soudanais font beaucoup pour nous et je les remercie, mais nous sommes trop proches de la frontière et l'endroit est très isolé. C'est très dangereux si la guerre s'étend».

M. M.



## Commentaire

Adhérents

Par Fouzia Mahmoudi

Si à gauche l'on a du mal à trouver des personnalités pour se porter candidates à la prochaine présidentielle française, du côté de la droite, par contre, les noms ne manquent pas et c'est au contraire plusieurs cadres de Les Républicains qui ambitionnent de représenter leur parti pour le vote de 2022. Et pour tenter de les départager, la direction du parti de droite a mis en ligne un questionnaire portant sur la prochaine élection présidentielle auquel quelque 10 000 adhérents du parti ont récemment répondu. L'échéance de la prochaine élection présidentielle approche à grands pas et la liste des candidats officiellement déclarés s'allonge progressivement. Chez Les Républicains, l'heure est même à sonder les adhérents pour connaître leur préférence. C'était d'ailleurs l'objet, notamment d'un questionnaire qui leur a été soumis par Julien Aubert avec l'appui de son mouvement Oser la France. Précisément, l'étude a été envoyée par mail à 37 000 personnes, dont 16 000 ont répondu entre les 18 et 23 octobre. Parmi elles, 9 949 étaient des adhérents LR se déclarant à jour de cotisation. Tous ont été interrogés sur le candidat le plus à même de représenter la droite en 2022. Six noms étaient proposés, même si les répondants pouvaient en mentionner d'autres, ou en sélectionner plusieurs. Entre Bruno Retailleau, Xavier Bertrand, Valérie Pécresse, Rachida Dati, Guillaume Peltier et Philippe Juvin, c'est le premier nommé, patron des sénateurs LR, qui arrive en première position, avec 45 % des adhérents se déclarant prêts à voter pour lui. En deuxième place, on retrouve le président de la région Hauts-de-France, avec 33 % d'intentions de vote. Valérie Pécresse et Rachida Dati sont respectivement troisième et quatrième, avec 21 % et 17 % d'adhérents LR se disant prêts à voter pour elles. Le questionnaire a également sondé les répondants sur la possibilité d'une primaire ouverte, laquelle figure toujours dans les statuts des Républicains. Or, seuls 5,4 % des adhérents interrogés y sont favorables, même si aucune solution de remplacement n'émerge réellement dans les propositions. Une quasi-certitude apparaît toutefois : 50,2 % des adhérents questionnés indiquent vouloir une désignation directe, quand 19,4 % se prononcent pour qu'elle se fasse à travers les instances du parti. Reste que les avis des adhérents ne sont pas toujours synonymes de victoires. Après tout, Benoît Hamon qui avait remporté triphalement la primaire du Parti socialiste en 2017 avait fait le score le plus bas de l'histoire du PS lors de la présidentielle d'avril qui avait suivi. Rien n'indique ainsi que de la même façon le candidat de droite choisi par les adhérents soit plus à même de susciter l'enthousiasme des électeurs français en 2022.

F. M.

## Brésil

### Des municipales au goût amer pour Bolsonaro

Les partis traditionnels du centre et de la droite conservatrice sortent renforcés du 1<sup>er</sup> tour des municipales de dimanche au Brésil, un premier test électoral à mi-mandat manqué pour le Président Jair Bolsonaro qui n'a pas réussi à faire élire ses «poulains».

Dans la plus grande métropole du Brésil, Sao Paulo, c'est le maire sortant, Bruno Covas (PSDB - centre droit) qui s'est qualifié aisément pour le second tour du 29 novembre. A Rio, c'est l'ancien maire Eduardo Paes (2009-2016) du parti DEM (droite), avec 37 %, selon des résultats quasi définitifs. A Sao Paulo, le candidat soutenu par Jair Bolsonaro, le présentateur de télévision Celso Russomanno, a manqué la marche et c'est Guilherme Boulos, du Parti Socialisme et Liberté (PSOL - gauche), qui s'est qualifié pour le 2<sup>e</sup> tour, apportant une heureuse surprise à la gauche. Autre candidat soutenu par le Président, l'impopulaire maire Marcelo Crivella (Republicanos, droite), ex-pasteur néo-pentecôtiste, s'est qualifié à Rio de Janeiro pour le 2<sup>e</sup> tour, mais avec seulement 22 % des voix.

La majorité des autres candidats soutenus par le chef de l'Etat ont été recalés.

Quelque 148 millions d'électeurs étaient appelés à élire 5 569 maires et leurs conseillers municipaux lors d'un scrutin assombri par la pandémie de coronavirus qui a fait plus de 165 000 morts au Brésil et plongé le pays dans la récession.

Ces élections «ont été mauvaises pour Bolsonaro, ses candidats perdent dans les principales villes», a déclaré à l'AFP Mauricio Santoro, politologue de l'Université de l'Etat de Rio de Janeiro.

«C'est un bon thermomètre pour la température politique du pays. Cela montre que le Président n'est plus le faiseur de roi qu'il était il y a deux ans, lorsqu'il pouvait faire élire des inconnus».

Pour Oswaldo Amaral, politologue à l'université Unicamp, «la force du bolsonarisme dans les grandes villes commence à être remise en question», à deux ans de la présidentielle et Jair Bolsonaro, qui n'est affilié à aucun parti, va devoir pour gouverner céder plus au «centrao», cette coalition de partis conservateurs. Bien qu'ayant été durant 27 ans député d'extrême droite, Bolsonaro avait gagné la présidentielle en se présentant comme «antisystème».

Mais pour ces municipales, «l'électeur a penché pour des

responsables politiques plus expérimentés et modérés que lors de l'élection (présidentielle) de 2018 marquée par la colère et la révolte», explique M. Santoro. C'est la pandémie et la peur du chômage qui ont pesé le plus. Les Brésiliens ont ainsi accordé leur préférence aux vieux partis conservateurs comme le PSD, dont le candidat Kaili a été élu dès le 1<sup>er</sup> tour à Belo Horizonte, ou le DEM, qui a fait élire aussi Rafael Greca à Curitiba et Bruno Reis à Salvador. Si une gauche toujours divisée peut se valoir du bon résultat de Guilherme Boulos, Manuela D'Ávila, du Parti Communiste du Brésil (PC do B) s'est qualifiée pour le deuxième tour dans la ville de Porto Alegre, mais avec une décevante 2<sup>e</sup> place.

Le Parti des travailleurs (PT, gauche) de l'ex-président Luiz Inácio Lula da Silva avait subi la pire défaite de son histoire en 2016 avec la perte de plus de 60 % des municipalités conquises au précédent scrutin.

«Je pense que le PT va ressortir très renforcé (...) et que nous allons remporter beaucoup de villes», avait déclaré Lula, après avoir voté à Sao Bernardo do Campo, près de Sao Paulo. Une prédiction que rien n'est venu confirmer dimanche soir.





## CS Constantine Programmation de deux matchs amicaux contre l'ASAM et le CABBA

**DEUX MATCHS** amicaux contre l'AS Ain M'ilia et le CA Bordj Bou Arreridj, sociétés de la Ligue 1 de football, ont été programmés par le staff technique de l'équipe du CS Constantine (Ligue 1) "avant la fin du stage de préparation", apprend-on dimanche de la direction de ce club.

"Ces rencontres prévues le 19 et le 22 du mois courant, respectivement contre le CABBA et l'ASAM, ont été programmées en vue de bien préparer les joueurs au championnat et éviter la rupture des séries d'entraînements qui pourra occasionner une contre-performance", a indiqué, le manager général de l'équipe, Nasreddine Medjoudj.

Et d'ajouter : "Ces matchs amicaux permettront de rattraper le retard accusé dans la préparation suite à la contamination par le coronavirus de plusieurs éléments de notre équipe". Il a également souligné que les frais des examens et des tests médicaux depuis le début de la préparation sont estimés à "près de 1 million de dinars". De son côté, le coach des Sanafirs, Abdelkader

Amrani, s'est dit "optimiste" quant à un possible retour des joueurs contaminés par le coronavirus à la formation du CSC, mardi prochain, du fait, a-t-il argumenté "qu'ils n'ont plus les symptômes et qu'ils se sont même entraînés plusieurs fois".

Relevant qu'un plan a été établi pour compenser le travail de préparation inachevé, le coach a ajouté que "les joueurs Lakdjaâ et Lamri se sont remis de leur blessures et un programme de préparation de nouveaux recrues permettra d'ores et déjà de définir les méthodes de jeu et les éléments titulaires lors des matchs amicaux".

Par ailleurs, le technicien du CSC s'est plaint de l'état de la pelouse du stade Ben Abdelmalek qui devrait abriter les deux prochains matchs amicaux ainsi que les rencontres du championnat, relevant que la direction du club souhaite que l'équipe évolue au stade Abed Hamdani de la commune d'El Khroub (Constantine), en attendant la réhabilitation des terrains de stades Ben Abdelmalek et celui du Chahid Hamlaoui.

Voile / JO-2020

## L'EN en stage du 18 au 28 novembre à Alger

**LES SÉRIES** olympiques de la sélection algérienne de voile (RSX et Laser Standard) effectueront un nouveau stage de préparation, du 18 au 28 novembre à l'École nationale des sports nautiques et subaquatiques d'Alger-Plage (Alger), en vue des échéances à venir, dont les JO-2020, décalés à 2021 à Tokyo, en raison de la pandémie de coronavirus. "Six athlètes sont concernés par ce stage (trois messieurs et trois dames), dont quatre sont spécialisés en RSX", a indiqué la direction technique nationale de la Fédération algérienne de voile (DTN / FAV). Pendant leur stage à Alger-Plage, ces athlètes seront encadrés par un staff de trois entraîneurs, et qui commenceront tous par subir un test de dépistage du coronavirus, comme le stipule le protocole sanitaire en vigueur. La sélection nationale a déjà effectué trois stages de préparation en vue des importantes échéances internationales à venir. Le premier au mois

d'août, puis un autre au mois de septembre et le dernier en octobre, toujours à l'École nationale des sports nautiques et subaquatiques. Parmi les événements préparés par les véliplanistes algériens, les prochains Jeux Olympiques d'été, prévus du 23 juillet au 8 août 2021 à Tokyo. Une compétition pour laquelle les Algériens Hamza Bouras et Amina Berrichi sont déjà qualifiés, et ce grâce à leur sacre continental aux derniers championnats d'Afrique, abrités par l'Algérie au mois d'octobre 2019. Concernant la spécialité Laser Standard, la FAV espère bénéficier d'une invitation (wild-card) pour permettre au tandem Wassim Ziani - Karassane Maliya de participer à ces Olympiades. Un espoir plus que permis pour la voile algérienne, car la Fédération internationale devrait proposer un quota de 18 wild-cards aux nations qui n'ont pas réussi à qualifier leurs véliplanistes pour Tokyo, selon la même source.

Match amical

## L'USMA et l'équipe de la 1<sup>re</sup> Région militaire se neutralisent

**L'**USM Alger et l'équipe de la première Région militaire se sont neutralisées (1-1), en match amical disputé dimanche à Blida, dans le cadre de la préparation des "Usmistes" en vue de la nouvelle saison dont le coup d'envoi sera donné le 28 novembre. C'est le quatrième match amical des "Rouge et Noir" après ceux disputés face à la sélection algérienne des moins de 20 ans (victoire 6-0), la JS Saoura (0-0) et la JSM Skikda (1-1), alors que deux autres matchs ont été annu-

lés face au Paradou AC et à l'US Biskra, en raison de la détection de cas positifs au coronavirus au sein de l'effectif de l'USMA et de l'USB. Lors de la 1<sup>re</sup> journée du Championnat d'Algérie de Ligue 1, l'USMA recevra l'ES Sétif au stade Omar-Hamadi le 28 novembre. Les "Rouge et Noir" devraient disputer d'autres matchs amicaux avant d'entamer la nouvelle saison, avec au menu la Supercoupe d'Algérie, programmée le 21 novembre face au CR Belouizdad au stade du 5-Juillet de la capitale.

Ligue des champions/MCA-Buffles du Borgou (Bénin)

# Neghiz confiant malgré la volte-face des Béninois

■ Le coach du Mouloudia d'Alger, Nabil Neghiz, reste confiant et estime que son équipe est capable de revenir avec un résultat positif face à la formation béninoise de Buffles du Borgou pour le compte du tour préliminaire de la LDC, malgré la décision de cette dernière de se rétracter de jouer les deux matchs en Algérie.



Neghiz souhaite l'emporter au Bénin

Par Mahfoud M.

**"C'**est vrai qu'on aurait voulu jouer les deux confrontations en Algérie, mais qu'on puisse cette option, il n'y a pas de souci, on jouera la première manche au Bénin avec l'ambition de gagner", a souligné Neghiz, qui estime que l'équipe est prête à relever le défi qui se présentera à elle. Le driver des Rouge et Vert s'est renseigné au sujet de l'adversaire du Mouloudia et a su que ce dernier s'est renforcé comme il se doit en prévision de la Ligue des champions, c'est pour cela qu'il a appelé à la prudence et à la concentration pour arracher le billet de la qualification pour les 1/16<sup>e</sup> de finale. Pour ce qui est de l'état du groupe et sa progression lors de cette période de pré-

paration, Neghiz a avoué qu'il était satisfait du travail effectué jusque là surtout que les joueurs se sont donnés à fond et ont tout fait pour être prêts pour la reprise du championnat et pour la compétition africaine aussi. Il pense, néanmoins, qu'il serait suicidaire de dégager un onze type lors de cette période marquée par la propagation de la pandémie de Covid-19, étant donné qu'il aura besoin de tous les joueurs qui doivent tous être prêts pour jouer.

Pour revenir à la volte face du club béninois, il faut savoir que Buffles du Borgou s'est rétractée en dernière minute et ne veut plus jouer à Alger les deux manches du tour préliminaire de la Ligue des champions d'Afrique de football face au MCA, "après avoir proposé de le faire initialement", a informé dimanche le "Doyen". "La direction du MCA

tient à préciser à l'opinion sportive que le club béninois a proposé de jouer les deux manches à Alger, en contrepartie d'une prise en charge par le Mouloudia des frais relatifs à son séjour, avant de se rétracter suite à des garanties reçues de la part du ministère de la Jeunesse et des Sports au Bénin, qui s'est engagé à prendre en charge ses dépenses", a indiqué le MCA sur sa page Facebook. Le club algérois se déplacera au Bénin pour affronter les Buffles du Borgou lors de la première manche du tour préliminaire (27-29 novembre) avant d'accueillir son adversaire au stade 5-Juillet d'Alger au retour (4-6 décembre). En cas de qualification, le Mouloudia défilera le vainqueur de Mlandege FC (Zanzibar) - CS Sfaxien (Tunisie). La première manche se jouera à domicile et la seconde en déplacement.

M. M.

WA Tlemcen

## Vers la résiliation du contrat de Khat

**L'**a direction du WA Tlemcen devrait résilier dans les prochains jours le contrat de son néo-défenseur central, Abdelghani Khat, a-t-on appris dimanche de ce club nouveau promu en Ligue 1 de foot-

ball. Le joueur, qui a signé un bail de deux années avec les "Zianides" au cours du mercato estival, n'a plus donné signe de vie depuis deux semaines. Le staff médical, qui lui a fait subir des examens médicaux, soupçonne une "méchante blessure au niveau d'un genou", a précisé la même source.

Convoqué pour subir des examens plus approfondis, le joueur de 30 ans ne s'est pas présenté, non sans irriter son entraîneur, Aziz Abbes, signale-t-on encore. Face à cette situation, la direction du WA, "qui voudrait naturellement préserver ses intérêts", étudie les possibilités de rompre unilatéralement le contrat de collaboration avec l'ex-joueur du CA Bordj Bou Arreridj, fait-on savoir.

L'entraîneur Aziz Abbes, qui était derrière le recrutement de ce joueur, a fait appel à deux éléments de l'équipe de la réserve évoluant dans le même poste pour les tester en vue de choisir l'un d'entre eux et suppléer le probable départ de Khat.

Par ailleurs, le WAT, qui a engagé une dizaine de nouveaux joueurs lors du mercato estival mais sans pour autant parvenir à les qualifier, est à la recherche de sparing-partners pour préparer son entrée en lice en championnat prévue pour le 28 novembre. Les "Zianides", qui devaient affronter l'équipe de la réserve samedi, ont vu cette partie annulée après avoir découvert des cas de Covid-19 dans les rangs de l'adversaire, affirme-t-on.

# LE JOUR

D'ALGERIE

Votre quotidien national

<http://www.lejourdalgerie.com>

Hassi-Messaoud

## Large opération d'éradication des constructions illicites

UNE LARGE opération d'éradication des constructions illicites, implantées au niveau de l'ancien marché, se poursuit à Hassi Messaoud (80 km au sud-est de Ouargla), a-t-on appris hier des responsables de cette collectivité. Intervenant en application de la décision du président de l'Assemblée populaire communale (P/APC) de Hassi Messaoud concernant la démolition des constructions anarchiques altérant le cadre urbain de la ville, cette opération a ciblé jusqu'ici 60 bâtisses réalisées sans autorisation de construction sur un bien domanial servant d'assiette au marché de la ville, a précisé à l'APS le chargé du dossier à l'APC de Hassi Messaoud, Mohamed Lahbib Dob.

Des constructions anarchiques et illicites ont poussé ces dernières quinze années dans la ville, notamment après la publication par le gouvernement du décret exécutif 127/05 portant gel de toute construction et urbanisation dans cette

région, classée zone à risques majeurs, a-t-il rappelé. Pour mener à bien l'opération, les moyens nécessaires ont été mobilisés par les autorités locales, en coordination avec les organismes concernés et la société civile, pour éradiquer ces constructions irrégulières et récupérer le foncier pour son exploitation à des fins d'intérêt général, dont la réalisation d'espaces verts et d'aires de détente pour les familles. Selon le même responsable, l'opération de démolition se poursuivra pour toucher d'autres constructions illicites et anarchiques dressées près du marché de la friperie et au niveau du quartier populaire d'El-Haïcha, à Hassi Messaoud.

Visant à restaurer le cadre urbain de la ville, cette mesure a été favorablement accueillie, aussi bien par la population locale que par les commerçants qui s'étaient déjà plaints auprès des instances concernées pour récupérer ces sites, devenus des lieux de délinquance. **Younès G.**

Béchar/Saisie de plus d'un quintal de kif traité

## Démantèlement d'un réseau de narcotrafiants dont deux femmes

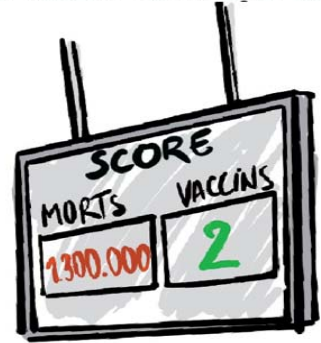
UN RÉSEAU criminel de narcotrafiants composé de sept individus, dont deux femmes, a été démantelé à Béchar par les éléments du service régional de lutte antidrogue qui ont saisi, en leur possession, une quantité de 1,4 quintal de kif traité, a rapporté hier, la cellule de communication et des relations générales de la sûreté de wilaya de Béchar.

Cette opération policière, réalisée avec le soutien des services spécialisés du secteur militaire opérationnel de la troisième Région militaire, fait suite à des renseignements sur l'imminence de l'introduction dans la wilaya de Béchar d'une importante quantité de drogue, a-t-on précisé. La mise en place d'un dispositif sécuritaire au niveau de l'un des tronçons de la RN 6 reliant la wilaya de Béchar au nord du pays, a permis dans une première phase l'arrestation de deux suspects lors d'un barrage de contrôle routier dressé par les policiers sous la supervision de la justice, puis, dans une deuxième phase et au niveau du même barrage routier, trois autres suspects dont la fouille du véhicule a permis la découverte de la drogue soigneuse-

ment dissimulée, a expliqué la même source. L'enquête diligentée par les policiers avec les premiers individus arrêtés s'est soldée par l'arrestation de leur complices au nombre de deux à Béchar, a-t-on ajouté. Après finalisation de l'enquête et des investigations policières, sous la supervision du procureur de la République près le tribunal de Béchar, les sept mis en cause ont été présentés à la justice qui a ordonné la mise en détention provisoire de quatre d'entre eux, tandis que trois autres, dont les deux femmes, ont été placés sous contrôle judiciaire pour «*détention illégale de drogue à des fins de commercialisation, mise en vente, obtention et achat à des fins de vente et de transport et possession de drogues illégalement*». Ils sont également poursuivis pour «*possession de drogue aux fins de commercialisation illégale, de transport et de stockage en transit dans le cadre d'une bande criminelle organisée, l'importation de drogue d'une manière illicite et la contrebande à un degré dangereux menaçant l'économie nationale et la santé publique*», a conclu la source.

**Yanis H.**

## Découverte d'un deuxième vaccin contre le covid



LOUJIS

Djalou@hotmail.com

Eliminatoires de la CAN 2021/Zimbabwe 2-Algérie 2

## Toujours invaincus, les Verts se qualifient pour le Cameroun

■ L'équipe nationale algérienne a réussi à décrocher le nul (2/2), hier au stade international de Harare, face au Zimbabwe, ce qui lui permet d'arracher sa qualification à la phase finale de la CAN qui se déroulera en 2022 au Cameroun, en se détenant la première place du groupe H, avec dix points dans son escarcelle.

Par Mahfoud M.

Soucieux de bien gérer ce match retour qui devait être celui de la confirmation après le succès de jeudi passé, le coach de l'EN, Djamel Belmadi, apportera quelques changements dans le onze rentrant, faisant confiance depuis le début au quatuor Delort-Benlamri-Benrahma-Guedioura, en lieu et place de Bounedjah, Tahart, Brahimi et Abeid qui étaient tout juste moyens au match aller. Cela a été payant puisque ces joueurs ont réussi à donner de la fraîcheur au groupe. Les Verts ont bien débuté la rencontre en tentant de déstabiliser l'arrière-garde du Zimbabwe dès l'entame de cette empoignade. Les poulains de Belmadi se sont créés de nombreuses occasions, à l'exemple du centre de Mahrez, puis de la remise de Benrahma pour Feghouli dont le tir passe au-dessus de la cage du Zimbabwe. A la 7', le capitaine des Verts, Mahrez, tente un coup franc direct excentré sur le côté droit, mais la balle passe à côté. Le jeu baissera ensuite d'intensité et on assistera plus à une bataille au milieu du terrain. Les Verts ont pu ensuite reprendre leur ascendant, d'abord avec une alerte à la 29', avec un corner botté par Guedioura et une tête de Delort qui obligera le gardien du Zimbabwe à étaler toute sa classe pour mettre en échec cette occasion. Toutefois, le Montpelliérain réussira quand même à battre le portier des «Warriors» à la 33', avec une tête bien ajustée après un long



centre à partir de la droite du jeune arrière droit, Helaimia. Les Verts ajouteront, ensuite, un deuxième but à la 38', grâce à Mahrez, qui après avoir reçu un longue passe de Bennacer, bloque la balle avec une aile de pigeon et efface un défenseur avant de la mettre au fond des filets. Ne voulant pas abdiquer, malgré ce coup du sort, le Zimbabwe tente de se refaire une santé et réussira à réduire le score à la 42', par l'intermédiaire de son capitaine Musona qui crucifie Mbolhi par un coup franc direct splendidement botté. La première période se termine donc sur le score de (2/1) en faveur des Verts, déterminés à revenir avec un résultat probant pour assurer leur qualification à la phase finale de la CAN.

Les Verts tenteront de bien gérer la deuxième mi-temps en se repliant derrière, même si ce n'étaient les consignes du coach Belmadi qui avait pourtant incor-

poré Brahimi et Bounedjah pour donner du sang neuf à l'attaque. Cela a été fatal, étant donné que le Zimbabwe a réussi à revenir à hauteur de la sélection algérienne avec un but signé Dube, suite à un corner tiré côté gauche et qui arrivera au deuxième poteau où la couverture laissait à désirer. La rencontre se termine donc sur ce score de parité qui arrange les deux équipes, étant donné que l'Algérie conforte sa place de leader avec dix points, et surtout en gardant son invincibilité, avec 22 matchs sans aucune défaite, alors que le Zimbabwe est à la seconde place avec cinq points et reste dans la course pour la qualification à la phase finale où elle devra défendre son trophée acquis il y a un an en Egypte. Les Verts ont pratiquement arraché la qualification à la phase finale, alors que le second billet se jouera entre le Zimbabwe et la Zambie.

**M. M.**